



基础韩国语认证考试教材

基础韩国语模拟试题

世界韩国语认证考试委员会 编

黄有福 李海英 译

韩国版权
独家引进

辽宁民族出版社



基础韩国语认证考试教材

Basic KLPT

基础韩国语模拟试题

기초한국어 예상문제집

世界韩国语认证考试委员会 编

黄有福 李海英 译

辽宁民族出版社

辽宁省版权局著作权合同登记号: 06-2007 年第 35 号

© 黄有福 李海英 2007

图书在版编目 (CIP) 数据

基础韩国语模拟试题 / 世界韩国语认证考试委员会编; 黄有福, 李海英译. —沈阳: 辽宁民族出版社, 2007.4

基础韩国语认证考试教材

ISBN 978-7-80722-397-9

I. 基… II. ①世…②黄…③李… III. 朝鲜语—资格考核—习题
IV. H55-44

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2007) 第 046684 号

出版发行者: 辽宁民族出版社

(地址: 沈阳市和平区十一纬路 25 号 邮编: 110003)

印刷者: 沈阳航空发动机研究所印刷厂

幅面尺寸: 185mm × 260mm

印 张: 14 $\frac{1}{4}$

字 数: 200 千字

印 数: 1-10 000

出版时间: 2007 年 4 月第 1 版

印刷时间: 2007 年 4 月第 1 次印刷

责任编辑: 张学林 金惠连

封面设计: 杜 江

责任校对: 李 京

定 价: 25.00 元 (赠 CD)

联系电话: 024-23284348

邮购热线: 024-23284335

E-mail: lnmz@mail.lnpgc.com.cn

如有印装质量问题, 请与承印厂调换

中文版出版说明

近年来，随着中韩两国经济文化交流的日益活跃，两国间的人际交流也越来越频繁。由于到韩国工作或留学需要掌握最基本的韩国语会话，所以韩国制定了基础韩国语评价标准，即基础韩国语认证考试（Basic KLPT）。韩国总统令 18314 号（2004 年 3 月 17 日公布）和法务部训令 490 号（2004 年 11 月 1 日实施）规定，除观光、旅游、商务外，留学生、中小企业研修、自愿入韩者按照韩国雇佣许可制度、就业管理制度，必须提交韩国语认证考试证书。

Basic KLPT 是由韩国语最高权威机构——韩国语学会主管，以母语为非韩语的外国人及海外同胞作为考试对象，检测其基础韩国语能力的考试。Basic KLPT 为韩国特定机关、企业、学校选拔外国人或海外同胞就业、留学提供了新的韩国语评价尺度。Basic KLPT 成绩成为赴韩劳务、留学、研修时申请签证的必备证书。

基础韩国语认证考试系列教材是韩国世界韩国语认证考试委员会编写的应试教材。为满足我国广大 Basic KLPT 应试者和韩国语学习者的迫切需求，2007 年 1 月，北京韩国语培训学校与世界韩国语认证考试委员会正式签订了本套教材（全四册）的中文版权转让合同，并授权辽宁民族出版社独家出版本套教材。

本教材原版是为以英语为母语的外国人编写的。为了便于我国的 Basic KLPT 应试者和广大韩国语学习者使用，我们将教材中的英文说明全部译成中文。目前在我国出版发行的众多韩国语教材中，有关语法的个别术语标记比较混乱。为了克服这种混乱现象，我们在翻译时对有关语法术语的选用均以宣德伍等人编辑的《朝鲜语简志》为依据。我们在翻译出版这套教材时得到韩国产学协同财团和辽宁民族出版社的大力支持，在此一并鸣谢。

北京韩国语培训学校

校长 黄有福

2007 年 3 月 1 日

前 言

基础韩国语认证考试 (Basic KLPT) 是世界韩国语认证考试委员会主管的初级水平的基础韩国语能力考试, 也是评价基础韩国语生活会话及进行社会活动所必须的基础韩国语能力的考试。已学过 150 ~ 200 小时韩国语的人均可成为应试者。随着基础韩国语认证考试成为韩国法务部管辖的外国投资企业产业研修生韩国语认证考试制度, 该项考试试题也被认定为国家正式试题。该项考试还适用于韩国劳动部管辖的从 2005 年 8 月开始实施的就业许可制考试, 评价内容和题型没有变化, 但试题从以前的 40 道题增加为 50 道题。

本教材是为基础韩国语认证考试考生编写的模拟试题。国外或国内的考生通过本书可以了解基础韩国语认证考试的试题领域及题型。本书还收录了读音方法和初学者应掌握的基本词汇及语法, 因此零起点学习者也可以系统地学习韩国语。

本书的结构如下:

第一单元介绍了基础韩国语认证考试概要、试题结构、评价范围、应试方法等考试相关内容, 还收录了基础韩国语认证考试考生应该了解的其他事项。

第二单元介绍了开始学习韩国语时必须掌握的韩国语基础知识, 通过中文译文和例句对韩国语文字、发音、基础语法、生活会话等进行了简单易懂的说明。每章都附有练习题, 以便学习者确认是否正确理解了这些内容。

第三单元收录了基础韩国语认证考试的模拟试题。第一章介绍了基础韩国语认证考试的 7 种类别, 第二章按类别收录了模拟试题, 并对该类型进行集中练习。第四章收录了与基础韩国语认证考试领域一致的 6 套模拟试题, 考生通过模拟试题可以熟悉基础韩国语认证考试。

我们还制作了与模拟试题配套的 CD。CD 收录了第二单元第一章 (韩国语元音和辅音、发音较难和容易混淆的音) 和第十章 (基础生活会话)、第三单元的第一章、第二章听力练习、第三单元的第四章 6 套模拟试题的听力部分。希望大家通过 CD 能够掌握正确的发音, 并学会口音自然的韩国语会话。

预祝广大考生通过使用本教材和 CD, 在基础韩国语认证考试中取得优异的成绩。

2005 年 10 月 20 日

世界韩国语认证考试委员会

:: 머리말

Basic KLPT는 세계한국말인증시험위원회가 주관하는 초급 수준의 기초 한국어 능력 평가 시험으로서 기초적인 한국어 생활 회화와 사회 활동 시에 필요한 기초 한국어 능력을 평가하는 시험입니다. 한국어를 150~200시간 정도 공부한 학습자라면 이 시험의 대상이 될 수 있을 것입니다. Basic KLPT는 법무부가 관할하는 해외 투자기업 산업연수생 한국어 인증시험 제도로 채택되었으며 수험서 Basic KLPT 또한 공식 수험서로 인증되었습니다. 또한 본 시험은 노동부가 관할하는 고용허가제 시험으로도 채택되어 2005년 8월부터 시행하게 되었습니다. 평가 내용과 문제 유형은 변함이 없으나 문항수가 기존의 40문항에서 50문항으로 늘어났습니다.

이 책은 Basic KLPT 응시생들을 위한 수험서입니다. 해외 및 국내에서 시험을 준비하는 응시생들은 이 책을 통해 Basic KLPT의 시험 체제를 이해하고 문제 유형을 익힐 수 있습니다. 뿐만 아니라 한글을 읽는 방법과 초급 수준의 학습자들이 알아야 할 기본적인 단어, 문법 등이 수록되어 있어 한국어를 처음 접하는 학습자들은 한국어를 체계적으로 공부할 수 있습니다.

이 책의 구성은 크게 세 부분으로 나뉘어 있습니다.

제 I 부는 Basic KLPT의 개요, 시험 구성, 평가 범위, 응시 방법 등 시험에 대한 소개를 하고 있습니다. Basic KLPT에 응시할 사람이라면 반드시 알아야 할 사항들을 수록해 놓았습니다.

제Ⅱ부는 한국어를 처음 공부할 때 꼭 알아야 할 한국어 기초 지식에 대한 설명 부분입니다. 여기서는 한국어의 글자, 발음, 기본 문법, 생활 회화 등을 영어 설명과 예문을 곁들여 알기 쉽게 설명해 놓았습니다. 또 각 장마다 연습 문제를 수록해 학습자들이 정확히 이해했는지 확인할 수 있도록 하였습니다.

제Ⅲ부에서는 Basic KLPT의 예상 문제를 살펴보게 됩니다. 제 1장에서는 Basic KLPT의 7가지 영역을 소개하고 제 2장에서는 영역별 예상 문제를 수록해 그 유형에 대한 집중적인 연습을 할 수 있게 하였습니다. 제4장에는 실제 Basic KLPT와 같은 구성의 모의고사가 6회분 수록돼 있습니다. 수험생들은 이 모의고사를 통해 실제 시험에 익숙해질 수 있을 것입니다.

본 수험서와 함께 부록으로 테이프를 제작하였습니다. 두 개의 테이프 중 첫번째 테이프에는 제Ⅱ부 제1장(한글 자음과 모음, 소리내기 어렵거나 혼동되기 쉬운 발음)과 제10장(기초 생활회화), 제Ⅲ부 제1·2장 듣기 연습문제를 녹음했습니다. 두번째 테이프에는 제Ⅲ부 제4장 모의고사 6회분의 듣기 문제 부분을 녹음했습니다. 테이프와 함께 정확한 발음을 익히고 자연스러운 한국어 회화를 익히시기 바랍니다.

본 교재와 테이프를 잘 활용하여 Basic KLPT 시험에서 좋은 성적을 거두시기 바랍니다.

2005년 10월 20일

세계한국말인증시험위원회

第Ⅰ单元 Basic-KLPT 개요 基础韩国语认证考试概要

1. Basic-KLPT란? 什么是基础韩国语认证考试?	10
2. Basic-KLPT의 평가 범위 基础韩国语认证考试的评价范围	10
3. Basic-KLPT의 구성 基础韩国语认证考试的结构	12
4. Basic-KLPT의 성적별 평가 척도 基础韩国语认证考试的成绩评价标准	12
5. 시험응시 방법 应试方法	14

第Ⅱ单元 기초 한국말 문법 基础韩国语语法

1. 한국말의 소리와 글자 韩国语的语音和文字 1) 모음 元音 / 20 2) 자음 辅音 / 23 3) 받침 收音 / 25 4) 소리 바뀜 音变 / 26 〈연습문제 1〉 / 29	20
2. 명사·대명사·수사 名词、代词、数词 1) 명사 名词 / 31 2) 대명사 代词 / 32 3) 수사 数词 / 35 〈연습문제 2〉 / 37	31
3. 조사 粘附成分 1) -이/가 / 41 2) -을/를 / 42 3) -에게/한테 / 42 4) -에게서/한테서 / 43 5) -의 / 43 6) -은/는 / 44 7) -와/과, -하고, -(이)랑 / 44 8) -(으)로 / 45 9) -(이)나 / 45 10) -도 / 46 11) -에 / 46 12) -에서 / 46 13) -보다 / 47 14) -만 / 47 15) -마다 / 47 16) -부터 / 48 17) -까지 / 48 〈연습문제 3〉 / 49	41

4. 동사 动词

51

- 1) 동작동사와 상태동사 动作动词和状态动词 / 52
- 2) '이다' 동사 '이다' 动词 / 53
- 3) 문장 종결-격식체 句子终结-格式体 / 54
- 4) -(으)시- 现在时尊敬阶中缀 / 56
- 5) 미래 시제 未来时态 / 56
- 6) 과거 시제 过去时态 / 57
- 7) 부정 否定 / 58
- 8) 문장 종결-비격식체 句子终结-非格式体 / 60
- 9) 불규칙 동사 不规则动词 / 62
- 〈연습문제 4〉 / 67

5. 부사 副词

70

- 1) 상태동사어간 + '-게' 状态动词词干 + '-게' / 70
- 2) 접속 부사 连接副词 / 70
- 3) 자주 쓰는 부사 常用副词 / 72
- 〈연습문제 5〉 / 73

6. 관형형 어미 修饰型词尾

75

- 1) 동작동사의 경우 动作动词 / 75
- 2) 상태동사와 '-이다'의 동사의 경우 状态动词和 '-이다' 动词 / 76
- 3) 시제별 예문 보기 各时态例句 / 77
- 〈연습문제 6〉 / 78

7. 연결 어미 连接词尾 81

- 1) -고 / **81** 2) -지만 / **82** 3) - (으)면서 / **82** 4) - (으)면 / **82**
 5) - (으)니까 / **83** 6) - 어서¹ / **83** 7) - 어서² / **84** 8) - 기 때문에 / **84**
 9) - (으)러 / **85** 10) - (으)려고 / **85** 11) - (으)ㄴ/는데 / **85**
 12) - 어야 / **86** 13) - 거나 / **86**

〈연습문제 7〉 / **87**

8. 기타 종결 어미 其他终结词尾 89

- 1) -(으)ㄴ까요? / **89** 2) -(으)ㄴ 거예요 / **89** 3) -지요? / **90**

〈연습문제 8〉 / **91**

9. 보조 동사 助动词 93

- 1) -고 있다 / **93** 2) -어 주다 / **93** 3) -어 보다 / **94**
 4) -고 싶다 / **94** 5) -(으)ㄴ 수 있다/없다 / **94** 6) -어도 되다 / **95**
 7) -(으)면 안 되다 / **95** 8) -(으)ㄴ 줄 알다/모르다 / **96**

〈연습문제 9〉 / **97**

10. 기초 생활 회화 基础生活会话 99

- 1) 인사말 问候 / **99**
 2) 소개하기 介绍 / **100**
 3) 전화하기 打电话 / **101**
 4) 식당에서 在餐厅 / **102**
 5) 길에서/역에서 在路上 / 在车站 / **103**
 6) 시장에서 在市场 / **105**
 7) 병원에서 在医院 / **106**
 8) 은행에서 在银行 / **108**
 9) 의문사를 이용한 기초 회화 利用疑问句的基础会话 / **109**

第Ⅲ单元 Basic-KLPT 예상 문제 基础韩国语认证考试模拟试题

1. 영역별 문제 유형 소개 分类题型介绍	112
2. 영역별 예상 문제 分类模拟试题	120
3. 영역별 예상 문제 듣기 지문 分类模拟试题听力例句	138
4. 모의고사 模拟考试	148
1) 제1회 모의고사 / 148	
2) 제2회 모의고사 / 154	
3) 제3회 모의고사 / 161	
4) 제4회 모의고사 / 167	
5) 제5회 모의고사 / 174	
6) 제6회 모의고사 / 181	
5. 모의고사 듣기 지문 模拟考试听力例句	188
6. 해답 答案	208

부록 : 1. 명사 (달, 시간 관련 어휘, 요일, 가족, 운동, 직업, 병원)

名词 (月、有关时间的词汇、星期、家庭、运动、职业、医院) / 210

2. 동사 활용표 动词应用表 / 212

3. 단어장 词汇表 / 216

PART I . Basic-KLPT 개요

第 I 单元 基础韩国语认证考试概要

Basic Korean Language Proficiency Test

Basic-KLPT는 외국어로서의 한국어에 대한 기초적인 구사 능력이 있는지를 판별하는 시험으로서 KLPT의 초급 수준에 해당합니다. 한국어를 150~200시간 정도 학습한 수험자를 대상으로 이들이 최소한의 의사소통 능력을 갖추었는지를 판단하기 위한 시험입니다. Basic-KLPT에서는 기초 생활 회화 능력과 더불어 사회 활동을 할 때 필요한 기초 한국어 이해 능력과 사용 능력을 평가합니다.

1. Basic-KLPT란?

Basic-KLPT는 외국어로서의 한국어에 대한 기초적인 구사 능력이 있는지를 판별하는 시험으로서 KLPT의 초급 이하 수준에 해당합니다. 한국어를 150~200시간 정도 학습한 수험자를 대상으로 이들이 최소한의 의사소통 능력을 갖추었는지를 판단하기 위한 시험입니다. Basic-KLPT에서는 기초 생활 회화 능력과 더불어 사회 활동을 할 때 필요한 기초 한국어 이해 능력과 사용 능력을 평가합니다.

2. Basic-KLPT의 평가 범위

대화상황 및 주제	자기소개, 인사하기, 나라·도시·국적, 가족·친구 관계, 날짜, 요일, 시간, 계절, 날씨, 색깔, 동물, 음식, 과일, 운동, 교통, 신체의 부분 명칭, 물건 사기, 길 찾기, 수량 표현하기, 식당에서 음식 주문하기, 사물의 위치 설명하기, 직업, 취미, 좋아하는 것·싫어하는 것, 여행 이야기, 친구하고 약속하기, 간단한 전화 대화, 전화로 주문하기, 예약·예매하기, 부탁하기, 은행·우체국 등에서 기능적 언어 수행
어휘	기본적인 동사, 관형사, 부사, 명사, 생활 필수품 명칭이나 기본 생활용어 등 기본 회화에 필요한 1500단어 정도
표현	한국어 기본 문장 구성, 조사, 동사 활용의 기초적 이해, 서법·시제에 대한 기초어미, 수·수 관형사 및 기초 단위 명사, 기초 연결 어미, 지시어, 부정문, 보조 용언의 기본적 이해와 활용, 격식체·비격식체, 존대 표현, 반말, 용언의 관형형, 용언의 불규칙 활용, 연결 어미, 허용이나 금지, 의무 표현 등
텍스트 참고 자료	신분증, 각종 안내 표지판 표기 내용(길 안내, 교통표지, 지하철 안내, 공항, 기차역 안내 사항, 버스 안내, 관공서, 일반 건물), 식당 차림표, 비행기 표, 지하철 노선표, 전화번호부, 대중 매체 광고, 초대장, 약속, 전화 메모, 영수증, 계산 내역서, 극장 프로그램 안내판, 알림 광고 전단(아르바이트, 월세, 전세, 하숙, 할인 행사 등), 할인 쿠폰, 상품권
활동 수준	일상적인 기본 대화 가능, 한정된 분야에서 간단한 업무 수행 가능

1. 什么是基础韩国语认证考试

基础韩国语认证考试是判断是否可以用作外语的韩国语进行基础会话的考试，相当于韩国语认证考试初级以下水平。是以学过 150~200 小时韩国语的学生为考试对象，检查他们是否具备韩国语交流能力的考试。基础韩国语认证考试评价是否掌握了基础生活会话能力和进行社会活动时所必须掌握的基础韩国语理解能力和使用能力。

2. 基础韩国语认证考试的评价范围

对话情况和主题	自我介绍、打招呼、国家 / 城市 / 国籍、家人和朋友关系、日期、星期、时间、季节、天气、颜色、动物、饮食、水果、运动、交通、身体部位名称、买东西、问路、数字表达、在饭店点菜、事物位置说明、职业、爱好、喜欢的和讨厌的、旅行故事、和朋友约定、简单的电话对话、用电话预订、预约和预售、委托、在银行和邮电局等地进行对话
词汇	基本动词、修饰词、副词、名词，生活必需品名称和基本生活用语等进行基本会话时必要的 1500 个词汇
表现	韩国语文章的基本构成、理解粘附成分和动词活用的基础内容、关于叙述方式和时态的基础语尾、数和数修饰词以及基础单位名词、基础连接语尾、指示语、否定文章、关于辅助用言的基本理解和活用、格式体、非格式体、敬语、平等用语、用言的修饰型、用言的不规则活用、连接语尾、允许和禁止、义务表现等
标语参考资料	身份证、各种指示牌内容（路标、交通标志、地铁指示牌、机场和火车站公告内容、公共汽车站牌、办公厅、普通建筑物）、菜单、机票、地铁路线图、电话本、大众媒体广告、邀请函、约定、电话内容记录、发票、账单、剧场节目表、广告宣传单（打工、月租、包租、住宿、打折）、打折卷、购物卷
使用水平	可以进行日常的基本对话，在有限部门可以办理简单业务

3. Basic-KLPT의 구성

구분	평가영역	문항수	배점	시간
듣기	시각자료	25	100	40분
	소리와 표기			
	대화, 이야기			
읽기	어휘	25	100	50분
	문법 및 어법			
	실용 정보 자료			
	독해			
계		50	200	90분

4. Basic-KLPT의 성적별 평가 척도

시험 결과는 수험자에게 성적표로 통지되며 총점에 따른 의사소통 능력 기준
안은 다음과 같습니다. (참고사항 : 응시생 상황에 따라 아래 기준은 변동 가능)

최종성적	능력 수준	한국어 의사소통 능력 척도	직장에서의 업무 수행 평가 척도
120점 미만	의존적이고 불안 전한 의사소통	한국어에 대해 단편적인 지식으로 서 일부 어휘, 구문을 알고 있을 뿐 다른 사람과 의사소통 불가능	한국말로써 사회 생활을 하는 것이 불가능함
120점~160점	제한된 기초 언 어 표현	일상 생활에서 자주 쓰이는 친숙한 상황에 국한해 간단하고 고정적인 응답 표현이 가능하나 언어의 정확 성이나 완성도는 부족한 수준	한국어 초보자로서 말과 글로써 자 기 표현을 하기 어렵고 일상생활의 제한적이고 관례화된 상황에서 한 정된 의사소통만 가능. 사회 활동 을 하기에는 어려움이 있음
161점~200점	기본적인 사회 활동 가능	일상 생활이나 대인 관계에서 기본 적인 의사소통이 가능하나 여러가 지 상황에서 다양한 소재, 표현을 신속하게 구사하기는 어려움	기본적인 어휘로써 짧은 편지, 메 일 쓰기, 간단한 업무 사항 기재가 가능해 단순하고 한정된 분야에서 의 업무 수행이 가능함

3. 基础韩国语认证考试的结构

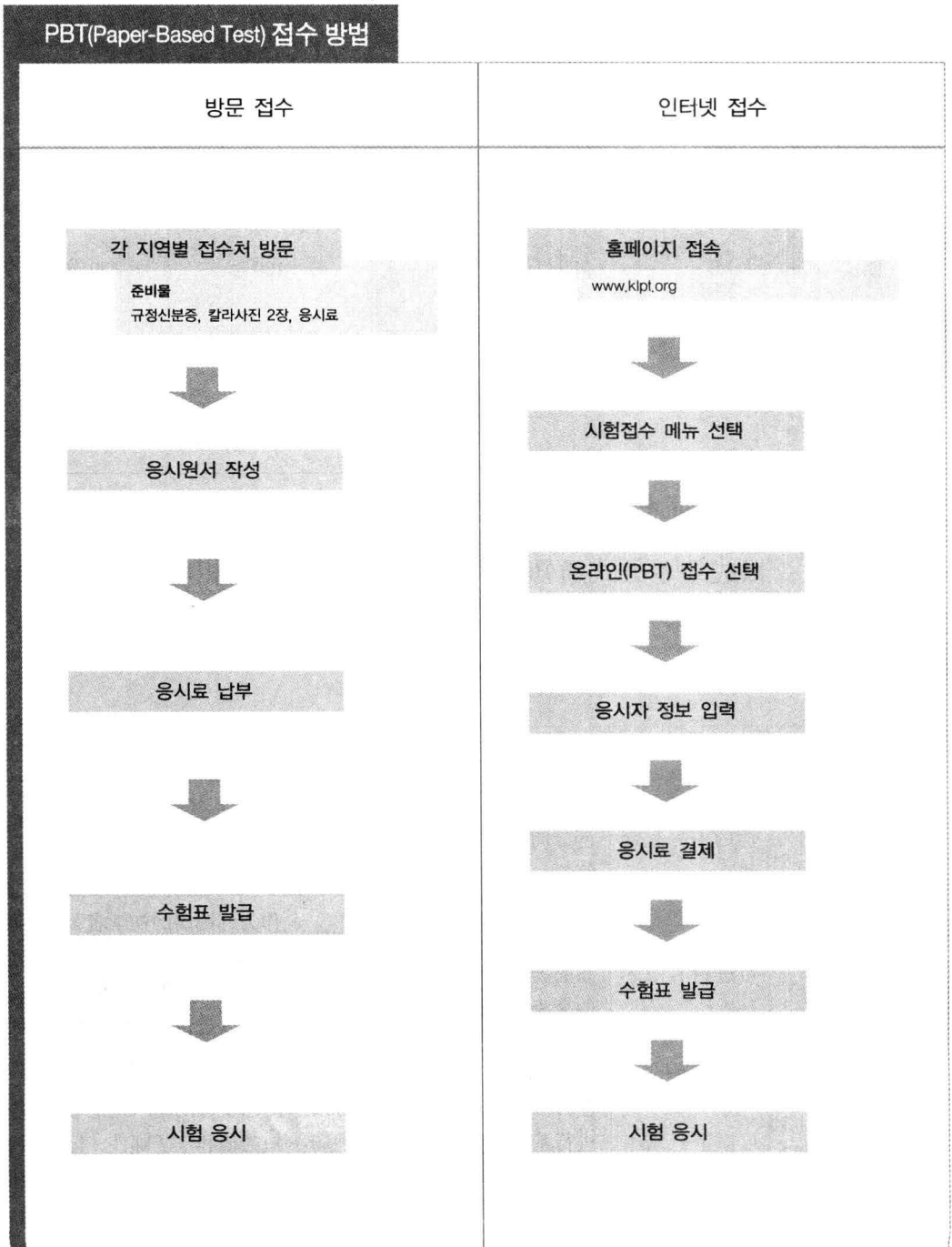
区分	评价类别	题数	分数	时间
听力	视觉资料	25	100	40 分钟
	语音和标记			
	会话、故事			
朗读	词汇	25	100	50 分钟
	语法			
	实用信息资料			
	阅读			
合计		50	200	90 分钟

4. 基础韩国语认证考试成绩评价标准

以成绩单方式通知考生考试结果，与成绩相应的交流能力标准如下。（参考事项：根据考生的实际情况以下标准可以更改）

总成绩	能力水平	韩国语交流能力标准	业务能力评价标准
少于 120 分	只能进行依赖性的不完整交流	对韩国语的了解很浅，只掌握部分词汇和句子，无法进行交流	韩国语不能成为生活用语
120~160 分	可进行有限的基础语言表达	在日常生活中常见的，比较熟悉的场合，可以进行固定模式的交流，但缺少准确性和完整性	作为韩国语的初学者，还不能用语言和文字表达自己的意思，在日常生活中的固定场合下可以进行有限的交流，但很难进行社会活动
161~200 分	可以进行基本的社会活动	在日常生活和人际交往中可以进行基本的交流，但在各种场合很难把多种素材和内容迅速表达	用已掌握的基本词汇可以写较短的信和电子邮件，记录简单的工作内容，所以在简单的指定部门可以进行工作

5. 시험응시 방법



* 시험당일 수험표와 신분증 지참.